



Пятница, 7 октября 1977 года,
10 час. 50 мин.

Нью-Йорк

СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.
Пункт 9 повестки дня:	
Общие прения (<i>продолжение</i>)	
Выступление г-на Дональдсона (Тринидад и Тобаго)	537
Выступление г-на Пуйи (Венгрия)	540
Выступление г-на Шевеля (Украинская Советская Социалистическая Республика)	544
Выступление г-на Аке (Берег Слоновой Кости)	547

**Председатель: г-н Лазар МОЙСОВ
(Югославия).**

ПУНКТ 9 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Общие прения (*продолжение*)

1. Г-н ДОНАЛЬДСОН (Тринидад и Тобаго) (*говорит по-английски*): Мне выпала большая честь передать вам, сэр, от имени правительства и народа Республики Тринидад и Тобаго и от моего собственного имени поздравления и наилучшие пожелания по поводу вашего избрания на пост Председателя тридцать второй сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций. Моя делегация заверяет вас в нашем полном сотрудничестве и уверена, что Ассамблея находится в надежных и опытных руках.

2. Я хотел бы также в данный момент выразить признательность моей делегации послу Гамильтону Ширли Амерасинге (Шри Ланка) за то, как умело и тактично он руководил работой тридцать первой сессии, Председателем которой он являлся.

3. Одним из руководящих принципов Организации Объединенных Наций является достижение действительной универсальности. По мнению правительства Тринидада и Тобаго, осуществление этого принципа — основное условие международного мира и безопасности. Этот принцип служит обеспечению равновесия между суверенитетом и национальными интересами, с одной стороны, и международным порядком и ответственностью — с другой. Рост рядов нашей Организации является ярким свидетельством, если оно вообще необходимо, того, что совсем необязательно существование противоречия между стремлением государств к свободе действия и необходимостью поддержания порядка и стабильности в международных делах. Твердо убежденное в этом, правительство Тринидада и Тобаго искренне приветствует Социалистическую Республику Вьетнам и Республику Джибути в качестве членов Организации Объединенных Наций.

4. Генеральный секретарь в своем докладе о работе Организации [E/32/1] коснулся глобальных проблем, которые стоят перед международным сообществом, а именно гонки вооружений, распространения ядерного оружия, проблем народонаселения, нехватки и неравномерного распределения продовольствия, хронической нищеты, контроля за морскими ресурсами, вопросов энергии, безработицы, цен на сырье, а также неустойчивости международных валютных рынков. Моя делегация поддерживает мнение Генерального секретаря относительно необходимости предпринять в недалеком будущем меры для разрешения этих и других проблем, которые стоят перед международным сообществом.

5. Тринидад и Тобаго отмечает инициативу Генерального секретаря о создании органа Организации Объединенных Наций по вопросам энергетики [*там же, раздел VII*]. Правительство Тринидада и Тобаго признает, что энергетика — это один из самых важных факторов в создании нового международного экономического порядка. Моя делегация считает, что эта инициатива относится к числу таких, которые — на что есть все основания надеяться — приведут к трансформации экономики развивающихся стран, такой трансформации, которая изменит позиции стран «третьего мира» таким образом, что они смогут перейти от постоянной зависимости к опоре на собственные силы и на партнеров. Для таких небольших развивающихся стран, какой является Тринидад и Тобаго, эти цели являются основными.

6. В ходе последнего десятилетия мы стали свидетелями все большего осознания международным сообществом того, что существует срочная необходимость создать более справедливую и равноправную систему международных экономических отношений. Экономический кризис 1973 года показал со всей ясностью взаимозависимость отношений между государствами. Шестая и седьмая специальные сессии Генеральной Ассамблеи, четвертая сессия ЮНКТАД и Парижская конференция по международному экономическому сотрудничеству (неправильно называемая диалогом между Севером и Югом) являются показателем того, что международное сообщество понимает это. К сожалению, эти конференции не смогли удовлетворить разумные надежды человечества, особенно надежды стран развивающегося мира. Они мало дали в практическом плане. У нас имеются только обещания на будущее.

7. Такое положение не может оставаться неизменным. Моя делегация не настроена пессими-

стически. Мы ожидаем позитивных результатов от будущих переговоров. Позитивные результаты, на наш взгляд, скорее всего могут быть достигнуты в том случае, если все страны признают необходимость фундаментальных перемен в существующих экономических отношениях.

8. Переговоры по Комплексной программе сырьевых товаров¹ и по Общему фонду являются для нас решающе важными. Тринидад и Тобаго, как и многие другие развивающиеся страны, производит ряд сырьевых товаров, от которых зависит состояние нашей экономики; особенно это касается занятости и инвалютных поступлений. Цены на это сырье продолжают сильно колебаться на мировом рынке, и это приводит к катастрофическим последствиям для нашей экономики. Именно этот общий опыт побуждает страны развивающегося мира стремиться к созданию Комплексной программы сырьевых товаров. Если мы хотим, чтобы эта программа имела действительно серьезное воздействие, то необходимо поддержать ее адекватными и эффективными механизмами финансирования, которые облегчили бы обработку сырьевых товаров в самих развивающихся странах. Лишать развивающиеся страны необходимой помощи и поддержки в этом процессе означает увековечивать традиционный колониальный характер экономических отношений. Мы не можем более соглашаться с системой, на основе которой развивающиеся страны лишь производят сырье, а вторичная и третичная обработка происходит в центрах метрополий. Короче говоря, мы, страны Карибского бассейна, не будем более производить нерафинированный сахар на экспорт. Другими словами, развивающиеся страны должны не только поставлять бокситы и железную руду, но они должны также производить алюминий и готовые стальные изделия.

9. Многосторонние торговые переговоры в рамках ГАТТ и в рамках ЮНКТАД представляют собой продолжающиеся усилия международного сообщества решать проблемы хронического экономического кризиса, который имеет особо отрицательные последствия для развивающихся стран. Моя делегация надеялась, что многосторонние торговые переговоры приведут к серьезным уступкам в пользу экспорта развивающихся стран на взаимной основе, как предусмотрено в Токийской декларации². Хотя на переговорах, которые в настоящее время ведутся в рамках ЮНКТАД о Комплексной программе сырьевых товаров, имеется в принципе согласие о необходимости действий в направлении создания такой программы, фактически переговоры по конкретным товарам и по Общему фонду еще не дали согласованных программ действий, которые действительно

бы улучшили цены и рыночные условия для товаров, представляющих экспортный интерес для развивающихся стран. Министры иностранных дел Группы 77-ми красноречиво говорили по этим вопросам [см. A/32/244] и высказали свою глубокую озабоченность возобновлением тенденции к протекционизму в развитых странах, которая оказывает отрицательное влияние на экспортные поступления развивающихся стран, в том что касается условий их торговли, политики занятости и развития в целом.

10. Существуют серьезные проблемы в отношении задолженности и наличия адекватного оперативного кредита. В настоящее время объем кредита, который предоставляется МВФ, не только является недостаточным, но и предоставляется на условиях, которые часто не идут навстречу целям развития. Модификации статей и процедур МВФ, согласованные в Ямайке в 1976 году³, не отразили качественных изменений в проблемах баланса платежей развивающихся стран. Эти изменения, кроме того, не решили вопроса ограничительности критериев доступа к ресурсам Фонда. Проблема предоставления достаточного кредита — краткосрочного или долгосрочного — это огромная проблема. Все это указывает на необходимость срочного пересмотра структуры, функционирования и ориентации существующей международной основы в валютной области.

11. Я перехожу теперь к вопросу о науке и технике в связи с развитием. Мы внимательно следили за переговорами в отношении кодекса поведения для транснациональных корпораций, кодекса поведения передачи технологии и за подготовительной работой конференции Организации Объединенных Наций по науке и технике. Эти дискуссии и переговоры имеют для нас не академический характер. Правительство Тринидада и Тобаго убеждено, что наука и техника затрагивают самое существо развития, самое существо прогресса, экономического развития и социальных условий «третьего мира». Мы в Тринидаде и Тобаго полностью признали важную роль, которую могут и должны сыграть наука и техника в экономическом и социальном развитии. Применение науки и техники в целях развития приведет к созданию лучших возможностей занятости, к улучшению и углублению сектора производства, модернизации сельского хозяйства, к поддержанию более здорового баланса платежей, улучшению качества жизни и к защите окружающей человека среды.

12. «Третий мир» может действительно воспользоваться плодами развития науки и техники только в результате передачи существующей и будущей технологии и адаптации ее к местным потребностям. Мы считаем, что передача технологии также включает создание необходимых условий для серьезных научных исследований и для подготовки кадров в самих развивающихся странах.

¹ См. *Документы Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, четвертая сессия*, том I, *Доклад и приложения* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.76.II.D.10), часть I A, резолюция 93 (IV).

² Декларация от 14 сентября 1973 года, принятая на совещании министров стран — участниц Генерального соглашения по тарифам и торговле, состоявшемся в Токио.

³ Совещание Временного комитета Совета управляющих Международного валютного фонда по международной валютной системе, проходившее в Кингстоне, Ямайка, с 7 по 8 января 1976 года.

В настоящее время нам необходим также доступ к финансам, экспертным знаниям, механизмам и, прежде всего, к рынкам для наших готовых изделий.

13. Осознавая необходимость полного использования своих природных ресурсов, Тринидад и Тобаго принял долгосрочную программу развития, причем особый упор делается на промышленность, ориентированную на энергетику, выплавку железа, стали и алюминия, а также на производство удобрений.

14. Правительство Тринидада и Тобаго намеревается радикально изменить экономику, разнообразить структуру и содержание производства. Правительство Тринидада и Тобаго ожидает, что эти усилия, направленные на промышленное развитие и основанные на принципе опоры на собственные силы, получают поддержку и сотрудничество со стороны развитых стран. Мы хотели бы надеяться, что на пути этих усилий не будут ставиться искусственные преграды.

15. Тринидад и Тобаго видит большие преимущества для развивающихся стран в плане применения науки и техники для процесса развития. Именно поэтому мы с оптимизмом смотрим вперед на конференцию Организации Объединенных Наций по науке и технике, которая состоится в 1979 году. Эта конференция рассматривается нами как важный водораздел в международных отношениях. Она будет действительным испытанием партнерства и сотрудничества между странами.

16. Правительство Тринидада и Тобаго полно решимости вести сотрудничество со всеми государствами, как развитыми, так и развивающимися, мы также готовы искать новые формы и методы такого сотрудничества. В течение ряда лет мы играем ответственную роль в делах Карибского бассейна и выразили свою готовность содействовать экономической стабильности и развитию этого района. Мы предприняли новые инициативы в области экономического и финансового сотрудничества, и мы постоянно информировали Генерального секретаря Организации Объединенных Наций о наших усилиях. Мы надеемся, что государства, заинтересованные в развитии этого района, положительно отнесутся к этим нашим инициативам.

17. Этот позитивный отклик поможет государствам района и в определенной мере будет способствовать созданию тенденции к большей поляризации в отношениях между странами. Совсем недавно, 24 сентября 1977 года, в год первой годовщины Республики Тринидад и Тобаго, премьер-министр Эрик Уильямс, обращаясь с приветствием к первой Исламской конференции стран Южной Америки и Карибского бассейна, которая состоялась в Тринидаде и Тобаго, отметил эту тенденцию. Он заявил, и я цитирую:

«...Человечество в настоящее время сталкивается с новым всемирным кризисом. Это кри-

зис поляризации между богатыми развитыми странами и отсталыми обществами, которые находятся на грани голода; между грамотными, с их фактической монополией на индустриальное развитие и высоким уровнем потребления энергии, и неграмотными, которые просят, чтобы двадцать пять процентов мирового промышленного развития было зарезервировано за ними, и которые потребляют так мало энергии; между теми, кто проводит дискриминацию, и теми, кто ей подвергается...»

18. Я пытался выразить наши чаяния в отношении развития экономического процесса. Я стремился указать на некоторые главные политические цели правительства Тринидада и Тобаго в наших попытках сделать скачок вперед. Я подчеркивал необходимость самообеспечения, сотрудничества и партнерства в этом процессе развития. Мы сознаем, однако, что развитие может иметь место лишь в условиях порядка и всеобщего мира. Мы видим, какую угрозу миру и порядку представляет положение, сложившееся в Южной Африке. В Зимбабве Ян Смит отказывается, причем жестоко и упорно, принять правление большинства в качестве основы конституционного правительства на этой территории. В Намибии Южная Африка отказывается прекратить свою незаконную оккупацию, и в самой Южной Африке система апартеида по-прежнему насаждается со всей репрессивной энергией, которая имеется в распоряжении расистского режима. На Ближнем Востоке и на Кипре положение продолжает оставаться опасным.

19. Озабоченность Тринидада и Тобаго подобными явлениями выражается в том, что мы продолжаем осуждать политику апартеида, поддерживаем борьбу народа Зимбабве за достижение правления большинства и за независимость, а также за право народа Намибии на самоопределение.

20. Тринидад и Тобаго подтверждает свою поддержку принципам неприменения силы в международных отношениях, уважения суверенитета, территориальной целостности и независимости всех государств, выступает против приобретения территорий силой, за право всех государств жить в мире в условиях безопасных и признанных границ. В этой связи моя делегация поддерживает нынешние усилия по возобновлению Женевской мирной конференции по Ближнему Востоку; однако мы считаем, что положение не может быть урегулировано без признания прав палестинского народа на самоопределение.

21. Тринидад и Тобаго в соответствии с резолюцией Генеральной Ассамблеи 1514 (XV) всегда поддерживал право всех народов, все еще находящихся под колониальным гнетом, на самоопределение; и здесь моя делегация хотела бы еще раз выразить свою солидарность с народом Белиза, чьи законные права на свободу, независимость и территориальную целостность на протяжении столь долгого периода не восстановлены. Те из членов семьи Организации Объединенных Наций, кто в состоянии сделать это,

должны обеспечить серьезные гарантии народу Белиза в осуществлении этого права.

22. Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций, освещая работу Организации за прошедший год, оптимистически оценил способность Организации Объединенных Наций содействовать созданию такой атмосферы, в которой возможно поддержание международного мира и безопасности и в которой экономическое и социальное развитие сможет поспевать за растущими ожиданиями. Мы рады разделить его оптимизм. Мы признаем, однако, что серьезные проблемы, с которыми сталкивается Организация, должны быть разрешены, с тем чтобы она была в состоянии вносить свой вклад в дело поддержания мирового порядка.

23. Тринидад и Тобаго будет и впредь продолжать оказывать полную поддержку Организации Объединенных Наций в деле осуществления ее почетных целей. Мы считаем, что эти цели включают создание такого мирового порядка, который будет справедливым и равноправным, а также создание мирных и стабильных условий, при которых человечество сможет достичь экономического, социального и культурного благосостояния. Мы глубоко убеждены в том, что эти цели могут быть достигнуты лишь в том случае, если государства-члены будут действовать исключительно на основе самообеспечения, партнерства и сотрудничества.

24. Г-н ПУИЯ (Венгрия): Г-н Председатель, от имени венгерской делегации я тепло поздравляю вас с избранием Председателем тридцать второй сессии Генеральной Ассамблеи. Для меня представляет особенную радость, что в кресле Председателя сессии Генеральной Ассамблеи я могу приветствовать выдающегося представителя соседней и дружественной Югославии.

25. Пользуясь возможностью, я от имени моего правительства и всего венгерского народа сердечно поздравляю делегацию Социалистической Республики Вьетнам по случаю того, что эта страна, наконец, смогла занять свое достойное и законное место в Организации Объединенных Наций. Желая будущих успехов делегации Социалистической Республики Вьетнам, я хотел бы выразить и свое твердое убеждение, что активное участие Социалистической Республики Вьетнам в деятельности всемирной Организации будет в значительной мере способствовать повышению эффективности и авторитета ООН.

26. Приветствую также делегацию Республики Джибути. Желая новому независимому государству больших успехов в работе, проводимой в этой всемирной Организации.

27. В ноябре этого года мир будет отмечать одно из самых выдающихся событий истории человечества. Шестьдесят лет тому назад победила Великая Октябрьская социалистическая революция, и с этим наступило основополагающее изменение в жизни народов. Это был коренной поворот, который открыл неудержимый процесс фор-

мирования нового мира. По случаю приближающегося большого праздника от имени моего правительства я горячо приветствую делегацию Советского Союза и желаю дальнейших блестящих успехов советскому народу в строительстве коммунизма, в борьбе за укрепление мира и безопасности. Народ моей родины, который среди первых откликнулся на зов Великого Октября, остался и останется верным идеям революции и будет жить в нерушимой дружбе с народами Советского Союза.

28. Международная деятельность Венгерской Народной Республики по-прежнему служит осуществлению прочного мира и укреплению безопасности. Радость наполняет нас, что подобную политику ведут дружественные социалистические и социалистической ориентации страны, а также другие с прогрессивным стремлением правительства. В значительной мере этим объяснимо распространение мирного сосуществования и разрядки напряженности.

29. Условия разрядки во многом способствовали тому, что расширилось сотрудничество между странами с различным общественным строем и что деколонизационный процесс вступил в окончательную фазу, исчезли казавшиеся вечными диктаторские режимы и урегулировались отдельные острые очаги кризиса. Атмосфера разрядки облегчает продвижение вперед в трудном кругу проблем разоружения и других вопросов.

30. Пожалуй, именно это считают чрезмерным противники разрядки. Открыто, естественно, они не могут признать это, поэтому прибегают к затуманиванию. Все же не трудно раскрыть подлинные стремления противников разрядки; они вновь выступают с устаревшей и потерпевшей провал концепцией политики силы, стремятся приобрести военный перевес, чтобы затем попытаться заставить социалистические и другие прогрессивные страны пойти на политические уступки. Преследуя свои цели, они хотят ввести в международные связи так называемые новые элементы, которые в действительности препятствуют процессу разрядки. В интересах своих целей они открыто вмешиваются во внутренние дела других, особенно социалистических стран.

31. Все эти явления вызывают обоснованное беспокойство и озабоченность у всех, кто искренне заинтересован в углублении разрядки и международного сотрудничества. Мое правительство с удовлетворением констатирует, что против угрожающих разрядке стремлений все решительнее выступают, наряду с широким кругом государств, сотни миллионов трудящихся — рабочие, крестьяне, интеллигенция. И это играет роль в том, что правительство Венгерской Народной Республики, несмотря на неудовлетворительное положение, с оптимизмом смотрит в будущее.

32. Организация Объединенных Наций не может оставаться безучастной в отношении попыток противников разрядки. Мы считаем очень актуальным и тепло приветствуем то, что по инициативе

делегации Советского Союза тридцать вторая сессия Генеральной Ассамблеи ООН включила в повестку дня вопрос об углублении и упрочении международной разрядки и предотвращении опасности ядерной войны.

33. В укреплении мира и безопасности, в распространении разрядки каждая страна несет свою ответственность. Однако неоспоримо, что на великие державы ложится особая ответственность. Все мы знаем, какую большую роль сыграло в развитии процесса разрядки улучшение связей между Советским Союзом и Соединенными Штатами. Расширяющееся сотрудничество между этими двумя странами в первой половине семидесятых годов значительно содействовало урегулированию некоторых сложных международных проблем. И если теперь противники разрядки ухищряются испортить более всего советско-американские отношения, они тем самым целят в результаты и будущее разрядки.

34. В деле укрепления мира и безопасности большое значение имеет также расширение двусторонних связей между остальными социалистическими и капиталистическими странами. Встречи на высоком уровне, успешные переговоры свидетельствуют о том, что мое правительство сознает это. В этом аспекте выделяется успешный визит Первого секретаря Центрального Комитета Венгерской социалистической рабочей партии и члена Президиума Венгерской Народной Республики Яноша Кадара в Австрию, Италию и Федеративную Республику Германии. Этой практики мы хотим придерживаться и впредь.

35. В последние годы дело мира и безопасности, особенно в Европе, значительно продвинулось вперед. Мое правительство придает особое значение укреплению европейской безопасности, углублению европейского сотрудничества, и оно приняло целый ряд практических шагов в интересах полного осуществления принципов и рекомендаций, содержащихся в Заключительном акте Хельсинкского совещания. В этом процессе мы считаем важным этапом начавшуюся несколько дней тому назад белградскую встречу. Мое правительство стремится к тому, чтобы на этой встрече сложились соответствующие условия для того, чтобы представители участвующих государств в конструктивном духе рассмотрели результаты осуществления положений Заключительного акта, учли опыт и дальнейшие задачи.

36. Венгерская Народная Республика особый вес придает тому, чтобы своими скромными средствами содействовать обузданию гонки вооружений, выработке новых мер по разоружению. Этим руководствуются наши представители на международных форумах — прежде всего здесь, на сессиях Генеральной Ассамблеи, а также на Совещании Комитета по разоружению в Женеве — и на различных двусторонних и многосторонних переговорах. Мы убеждены, что за политической разрядкой должны последовать позитивные меры и в военной области. Без этого вряд ли вообразима прочная разрядка.

37. Мое правительство с тревогой следит за попытками отдельных кругов развитых капиталистических стран вновь усилить гонку вооружений. Непрерывный рост расходов на вооружение стран — членов Организации североатлантического договора [НАТО], планы производства новых типов оружия вредно влияют на переговоры по отдельным проблемам разоружения и вообще на международную атмосферу.

38. Со своей стороны мы придаем особую важность советско-американским переговорам об ограничении стратегических вооружений, потому что с точки зрения будущего процесса разрядки они имеют очень большое значение.

39. Настоящим ходом переговоров в Вене о сокращении вооруженных сил и вооружений в Центральной Европе мы не можем быть довольны. Переговоры продолжаются больше четырех лет без всякого существенного прогресса.

40. Мы убеждены, что как в ограничении стратегических вооружений, так и в области сокращения вооруженных сил и вооружений в Центральной Европе соглашение возможно лишь только в том случае, если заинтересованные стороны будут придерживаться принципа ненанесения ущерба безопасности ни одной из сторон в результате принятия мер по разоружению и если западные партнеры по переговорам прекратят свои попытки получить односторонние военные преимущества.

41. С точки зрения ограничения ядерного вооружения одной из самых важных непосредственных задач неизменно является всеобщее и полное запрещение испытаний ядерного оружия. Обнадеживающий и положительный отклик получило заявление министра иностранных дел Советского Союза А. А. Громыко [8-е заседание] о том, что по договоренности с Соединенными Штатами и Англией Советский Союз готов не производить в течение определенного срока подземных испытаний ядерного оружия еще до того, как к будущему договору присоединятся остальные ядерные державы.

42. Мы надеемся, что присоединение других ядерных держав не заставит себя долго ждать.

43. Ограничению риска атомной войны способствовало бы то, если бы участники Хельсинкского совещания приняли предложение прошлогоднего Бухарестского совещания Политического консультативного комитета Варшавского Договора, о том, чтобы государства — участники Заключительного акта, принятого на Совещании в Хельсинки, взяли на себя договорные международные обязательства о неприменении первыми друг против друга ядерного оружия⁴. Мы сожалеем, что НАТО отклонила это предложение, несмотря на то что оно заслуживает серьезного анализа.

⁴ См. *Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать первый год, Дополнение за октябрь, ноябрь и декабрь 1976 года*, документ S/12255, приложение II.

44. Мы считаем, что содействуем окончательной разработке и заключению всеобъемлющего международного соглашения о запрещении химического оружия и уничтожении имеющихся запасов, проявляя готовность в качестве первого шага заключить и такое соглашение, которое предписывает запрещение самых опасных химических военных средств.

45. Правительство Венгерской Народной Республики считает исключительно срочным заключение договора о запрещении развития новых видов и систем оружия массового уничтожения, а также подписание такого международного соглашения, в котором все государства мира обязались бы соблюдать принцип неприменения силы в международных отношениях. Проекты Советского Союза относительно этого служат соответствующей основой для начала конкретных переговоров. Некоторые — очевидно, из-за противоречивых этим целям намерений — хотят уклониться от заключения этих договоров.

46. Мы с ожиданием смотрим на специальную сессию Генеральной Ассамблеи по разоружению. Мы считаем, что этот форум благодаря его влиянию на общественность мира может благоприятно повлиять на государства, которые в настоящее время по различным соображениям не проявляют усилий, направленных на разоружение. Не служило бы общему делу то, если бы на этой сессии проявились такие стремления, которые поставили бы целью непродуманное изменение уже испытанных методов, применяемых до сих пор в интересах разрешения отдельных проблем разоружения. От специальной сессии мы также ожидаем и того, чтобы она решительными мерами содействовала скорейшему созыву всемирной конференции по разоружению и ее успешной работе. С точки зрения мира и безопасности, исключительно большое значение мы придаем устранению политическими средствами очагов напряженности и тому, чтобы воспрепятствовать образованию новых кризисных ситуаций.

47. Один из самых давних очагов напряженности находится на Ближнем Востоке. Кризис, ставший постоянным в этом районе, тяжелым бременем ложится на международные отношения. Спустя более десяти лет после израильской агрессии 1967 года, вопреки неоднократным решениям Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи, продолжается незаконная оккупация Израилем арабских территорий и непринятие во внимание прав арабского народа Палестины. Более того, израильское правительство созданием новых и новых поселений, распространением израильских законов на оккупированные районы свидетельствует о том, что оно стремится к окончательной аннексии арабских территорий.

48. Мое правительство неизменно придерживается мнения, что соответствующий форум для всеобъемлющего урегулирования кризиса — это Женевская мирная конференция, если в ней примут участие все заинтересованные стороны, включая Организацию освобождения Палестины. Следует

разработать такие договоренности, в результате которых Израиль выведет свои войска со всех оккупированных в 1967 году арабских территорий, — договоренности, которые признают и обещают национальные права арабскому народу Палестины, включая право на создание собственного государства, и гарантируют безопасность всех находящихся в этом районе народов и государств.

49. Для достижения такого соглашения необходимо более эффективное сотрудничество арабских и социалистических стран, а также то, чтобы выразители попавшей в тупик политики «малых шагов» наконец встали на реальную почву.

50. Правительство Венгерской Народной Республики глубоко тревожит вооруженный конфликт, возникший в районе Африканского Рога. Этот конфликт наносит ущерб интересам народов этого района и содействует стремлениям империализма и сотрудничающих с ним реакционных сил, отвлекает внимание от Ближнего Востока, от жгучего положения в южном районе Африки, наносит тяжелый удар африканскому единству и может создать опасный прецедент. Правительство Венгерской Народной Республики осуждает вооруженное нападение на другие страны и манипуляцию освободительными движениями. Путь к разрешению мы видим в урегулировании спорных вопросов путем переговоров.

51. С распадом империалистического «защитного кольца», окружающего южноафриканские расистские режимы, сложилось качественно новое положение в южной части Африки. Непосредственной задачей и возможностью является создание правительства большинства в Зимбабве и завоевание независимости в Намибии; окончательно назрел также и вопрос об антинародном режиме Южно-Африканской Республики. Большие возможности, однако, сочетаются с большими опасностями, ибо империализм в интересах сохранения своих экономических и стратегических позиций хочет навязать заинтересованным сторонам разрешение конфликтных ситуаций для видимости.

52. Правительство Венгерской Народной Республики, которое с самого начала выступало за ликвидацию колониальной системы, желает, чтобы силы, борющиеся против колониализма и империализма, выступали все более сплоченно в интересах осуществления своего дела и выработки все более зрелой программы для социального прогресса. Мы убеждены, что их борьба приведет к успеху. Мое правительство выступает и против апартеида. В этом духе представители венгерского правительства приняли участие во Всемирной конференции действий против апартеида, состоявшейся в Лагосе.

53. Позиция Венгерской Народной Республики по кипрскому вопросу не изменилась. Мы добиваемся такого урегулирования, которое обеспечит независимость, суверенитет, территориальную целостность, неприкосновенность Республики Кипр и учтет интересы и равноправие обеих общин.

В интересах содействия урегулированию кипрского вопроса и в дальнейшем мы сочли бы полезным проведение международной конференции, созванной под эгидой Организации Объединенных Наций.

54. Ослаблению напряженности, укреплению всеобщей безопасности азиатского континента в значительной мере содействовало бы урегулирование положения на Корейском полуострове. Мое правительство неизменно и решительно поддерживает справедливые стремления правительства Корейской Народно-Демократической Республики, направленные на мирное объединение страны.

55. Венгерское правительство придает большое значение широкому осуществлению прав человека. Исторический опыт подтверждает, что на практике социалистический общественный строй обеспечивает более всего жизнь, достойную человека, подлинное осуществление человеческих прав.

56. Мы замечаем, что некоторые, мягко говоря, своеобразно обращаются с правами человека. Глубоко молчат, например, о таких основных правах человека, как право на труд, здравоохранение, не говорят о расовой дискриминации, о равноправии людей, например женщин, и немного говорят о таком первостепенной важности праве человека, как право на мир, безопасность и жизнь. Не надо доказывать, что без обеспечения этого политические права теряют свой смысл, их осуществление становится иллюзорным. Это делает ясной политическую цель широких кампаний, проводимых по вопросу прав человека.

57. Государства — члены Организации Объединенных Наций выполняют свои обязательства по вопросу прав человека в том случае, если при совместном усилении положат конец массовому и грубому нарушению прав человека, если ликвидируют остатки колониальной системы, расовую дискриминацию, если помогут в восстановлении прав человека в Чили, Южной Корее, Южной Африке и на оккупированных Израилем арабских территориях.

58. Мое правительство считает систему учреждений Организации Объединенных Наций, занимающихся правами человека, достаточной и соответствующей, чтобы содействовать фактическому осуществлению прав человека во всем мире.

59. В международной жизни более важное значение приобретают усилия, содействующие развитию экономических связей между государствами, становлению на демократические и справедливые основы международных экономических отношений. Правительство Венгерской Народной Республики особое внимание уделяет этому кругу вопросов. Мы знаем, что подлинно широкие внешние экономические связи могут налаживаться лишь в условиях прочного мира и безопасности, что серьезные проблемы международных экономических отношений могут быть разрешены лишь в атмосфере разрядки напряженности. Мы

также убеждены и в том, что дальнейшее углубление разрядки, упрочение международного мира и безопасности неотделимы от урегулирования экономических проблем. Мы уверены, что становление международных экономических отношений на новые основы является универсальным вопросом, в рамках которого следует найти справедливое разрешение и экономических проблем развивающихся стран.

60. Мое правительство и впредь будет уделять большое внимание экономическим проблемам развивающихся стран. По мере наших возможностей мы и в дальнейшем будем содействовать экономическому развитию этих стран. Однако мы никоим образом не можем не принимать во внимание историческую и нынешнюю ответственность отдельных развитых капиталистических стран за экономическую отсталость развивающихся стран. Попытки осудить в этом вопросе в равной степени развитые капиталистические и социалистические страны являются несправедливыми и ненаучными.

61. В экономическом развитии Венгрии исключительно большую роль играют внешнеэкономические связи. Одним из основных источников наших экономических успехов является развернувшееся в Совете экономической взаимопомощи и вне его экономическое сотрудничество с другими социалистическими странами. Однако все возрастающее значение имеет и динамически развивающееся экономическое сотрудничество с развитыми капиталистическими странами и рядом стран развивающегося мира. Увеличение торгового оборота с развитыми капиталистическими странами замедляют дискриминационные распоряжения. Некоторые западные круги даже открыто выступают против расширения экономического сотрудничества между социалистическими и капиталистическими странами. Они представляют это в таком виде, будто развитие экономических связей служит интересам исключительно социалистических стран, и взамен дальнейшего экономического сотрудничества требуют политических уступок от социалистических стран. Мое правительство решительно отвергает такие попытки и вновь выступает за установление без какой-либо дискриминации равноправных и взаимовыгодных экономических связей. Мы надеемся, что стремления, противоречащие духу разрядки напряженности и не учитывающие реальности наших дней, будут устранены и экономическое сотрудничество между Востоком и Западом получит новый размах.

62. Хотя нельзя недооценивать результаты, достигнутые Организацией Объединенных Наций в стремлении претворить в жизнь цели и принципы, изложенные в Уставе Организации Объединенных Наций, венгерская делегация согласна с теми, кто настаивает на том, чтобы всемирная Организация с большой активностью содействовала осуществлению этих целей, прежде всего защите мира, укреплению международной безопасности, развитию международных связей, подъему народов. Для повышения эффективности Ор-

ганизации Объединенных Наций Устав дает ряд еще должным образом не использованных возможностей. Наша совместная задача — плодотворно использовать их, соблюдая дух и букву Устава. Венгерская Народная Республика по-прежнему выступает за разработку таких мер, которые служили бы укреплению роли Организации Объединенных Наций без изменения Устава.

63. В заключение я хотел бы заверить вас в том, что венгерская делегация предпримет все в интересах того, чтобы и нынешняя сессия Генеральной Ассамблеи эффективно содействовала решению важных задач повестки дня.

64. Г-н ШЕВЕЛЬ (Украинская Советская Социалистическая Республика): В общей дискуссии на сессии Генеральной Ассамблеи всегда находят свое отражение как позитивные процессы в мире, являющиеся результатом согласованных действий государств, так и противоречия и контрасты международной обстановки.

65. Не является исключением и текущая сессия Генеральной Ассамблеи, что, однако, характерно: несмотря на противоречивость современного развития, его всесторонний анализ показывает, — и это подтверждает содержание происходящей дискуссии, — что факторы разрядки международной напряженности преобладают на важнейших направлениях мировой политики.

66. Конечно, в мире все еще немало больших и малых проблем, для разрешения которых необходимы совместные усилия государств и народов, есть и требующие ликвидации военные очаги. Но вместе с тем на ряде важнейших участков развивается международное сотрудничество, способствующее закреплению процесса разрядки.

67. Гонка вооружений продолжается, угрожающе приблизилось начало ее нового витка, хотя уже сейчас взрывная сила смертоносного ядерного оружия в мире равняется многим миллионам бомб, сброшенных на Хиросиму. Но в то же время заключены и действуют договоры и соглашения, которые не только доказывают, что гонку вооружений можно ограничить, взять под контроль и тем самым обеспечить международную безопасность, но и одновременно играют определенную сдерживающую роль, препятствуя во многих случаях обострению конфликтных ситуаций.

68. Противоречивость, контрасты современного развития — результат воздействия разных сил на мировую политику. Советский Союз, социалистическое содружество, движение неприсоединения выступают за то, чтобы ослабить, а затем и полностью устранить опасность новой войны. Они ставят себе целью ликвидировать существующие военные очаги, покончить с гонкой вооружений, остатками колониализма и дискриминации. Важно и то, что за устранение угрозы войны как средства разрешения межгосударственных споров выступают также определенные влиятельные круги на Западе, в том числе и облеченные правительственными полномочиями. Совместным дей-

ствиям стран социализма с ними не препятствуют различия в мировоззрении. И это нужно только приветствовать!

69. Укрепление основ мира происходило бы еще увереннее, если бы ему не противодействовали империалистические, реакционные силы на Западе, которые не хотят мириться с неудачей своих попыток диктовать волю народам, устрашать тех, кто стремится к социальным переменам. С этими крайне реакционными силами империализма давно сомкнулись и действуют по существу в одной упряжке пекинские руководители. Они выступают против политики мира, против разрядки и разоружения, взяли на себя позорную роль проповедников неизбежности новой войны. В своих целях эти господа не гнушаются использовать даже трибуну Организации Объединенных Наций, о чем свидетельствует недавнее выступление здесь главы китайской делегации. Мы решительно отвергаем грязные инсинуации и клевету оратора из Пекина.

70. Нашу верность миролюбивой политике никому не удастся поколебать. Страна Советов, отмечающая в этом году юбилей Великой Октябрьской социалистической революции, вот уже 60 лет верна курсу мира. От Декрета о мире до Программы мира XXIV и XXV съездов КПСС и ее реализации в наши дни развивался и обогащался этот курс, выражающий политическую волю всех советских народов, отвечающий интересам народов всего мира. Социализм нуждается в мире, он создает и отстаивает его, и в этом его глубочайшая гуманность. «Упрочение мира — одна из важнейших гарантий величайшего права человека — права на жизнь», — подчеркивал Генеральный секретарь ЦК КПСС, Председатель Президиума Верховного Совета СССР Л. И. Брежнев, с именем которого справедливо связывают достигнутые успехи в области разрядки. А в этой области сделано было действительно немало, что по достоинству оценивается многими государственными и политическими деятелями, мировой общественностью. Как известно, это не раз отмечалось и в Организации Объединенных Наций.

71. Важное значение для дела мира и международной безопасности имеет совместное заявление Советского Союза и Франции о разрядке международной напряженности, подписанное 22 июня 1977 года, — документ, специально и полностью посвященный этому важнейшему международному процессу. Жизненность политики разрядки подтверждена и успешной подготовкой белградской встречи представителей государств — участников Совещания в Хельсинки, которая только что началась в столице Югославии. Однако существующее положение как в мире в целом, так и в его отдельных районах не дает оснований считать, что разрядка международной напряженности развивается сама по себе, не встречая препятствий.

72. Здесь хотелось бы обратить внимание на то, что в последнее время противники разрядки на Западе бросили все — от дезинформации и клеветы до запугивания — на «доказательства» яко-

бы существования советской «военной угрозы», «нарушений прав человека» в социалистических странах и тому подобного. А под прикрытием этой кампании предпринимаются новые шаги в гонке вооружений, срывается решение назревших международных проблем, наносится ущерб политике разрядки международной напряженности.

73. Все это подтверждает, что необходимы дальнейшие совместные усилия государств, скрепленные авторитетом Организации Объединенных Наций, для преодоления сопротивления разрядке, утверждения ее принципов, настойчивого вплетения их в ткань международной жизни. Этой необходимости целиком и полностью отвечает предложение Советского Союза, внесенное министром иностранных дел СССР А. А. Громыко на рассмотрение текущей сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций «Об углублении и упрочении разрядки международной напряженности и предотвращении опасности ядерной войны» [см. А/32/242].

74. Принятие «Декларации об углублении и упрочении разрядки международной напряженности» [там же, приложение I] и резолюции «О предотвращении опасности ядерной войны» [там же, приложение II] будет, мы уверены в этом, способствовать преодолению барьеров, воздвигнутых или воздвигаемых противниками разрядки. Это, безусловно, укрепит благоприятный политический климат в международных отношениях, поможет улучшению атмосферы доверия и развитию всестороннего сотрудничества между странами и народами, позитивно скажется и на деятельности Организации Объединенных Наций. Принятие Декларации явилось бы подтверждением воли и решимости государств — членов Организации Объединенных Наций развивать дальше разрядку международной напряженности, оно поставило бы в положение политической изоляции те силы, которые борются за возвращение духа «холодной войны» и враждебности в международном общении. Особую важность для упрочения мира приобретает и незамедлительное осуществление шагов, ведущих к предотвращению опасности ядерной войны, на что акцентирует внимание проект резолюции, представленный Советским Союзом.

75. Принятие советских предложений могло бы способствовать коренному перелому в деле ограничения гонки вооружений и разоружения. Как известно, проблемы обуздания гонки вооружений и разоружения всегда находились в центре внимания народов и правительств большинства государств, многих международных органов и организаций и, в первую очередь, Организации Объединенных Наций. И это не случайно. От их решения зависит во многом укрепление мира и международной безопасности.

76. На нынешней стадии международных отношений уже нельзя говорить о разоружении вообще. Язык, на котором следует вести разговор на эту тему, должен быть языком конструктивных и де-

ловых предложений, ведущих к практическим действиям.

77. Конкретные предложения Советского Союза, направленные на скорейшее прекращение гонки вооружений и разоружение, известны. Они были провозглашены на весь мир в качестве важнейшей задачи советской внешней политики с трибуны XXV съезда КПСС в докладе Генерального секретаря ЦК КПСС тов. Л. И. Брежнева. Они же были подробно изложены и обоснованы в Меморандуме Советского Союза по вопросам прекращения гонки вооружений и разоружения на прошлой сессии Генеральной Ассамблеи⁵. Новое советское предложение, внесенное на нынешней сессии, вновь демонстрирует стремление Советского государства сдвинуть с места решение острых проблем разоружения, дать ему новый импульс.

78. В условиях, когда наибольшую опасность для человечества представляет ядерное оружие, абсолютно оправдано, что главное внимание Организации Объединенных Наций сосредоточено на проблеме полного запрещения ядерного оружия и его уничтожении. Предварительным и необходимым шагом в этом направлении должно стать запрещение всех испытаний ядерного оружия, что поставит преграды дальнейшему совершенствованию этого оружия массового уничтожения, оздоровит в прямом и переносном смысле атмосферу на земле и значительно облегчит достижение договоренности о запрещении ядерного оружия. Представленный СССР проект договора о полном и всеобщем запрещении испытаний ядерного оружия [резолюция 3478 (XXX), приложение] может стать основой для выработки соответствующего международного соглашения. Теперь уже облегчены поиски договоренности по вопросу о контроле. На текущей сессии было сделано важное заявление о готовности Советского Союза к тому, чтобы договор о полном и всеобщем запрещении испытаний ядерного оружия был первоначально подписан СССР, США и Англией. Сделан таким образом еще один шаг на пути к завершению разработки и вступлению в силу договора. В пользу такого шага неоднократно высказывались члены Комитета по разоружению, участники сессий Генеральной Ассамблеи. При этом предлагается, чтобы, подписав договор, три ядерные державы не производили подземных испытаний ядерного оружия в течение определенного срока. Тем временем остальные ядерные державы должны не на словах, а на деле доказать искренность своих намерений положить начало запрещению ядерного оружия. Очевидно, что полное прекращение испытаний ядерного оружия наступит только тогда, когда участниками договора станут все ядерные державы. Нечего и говорить, что реализация предложений Советского Союза будет также еще одной преградой на пути дальнейшего распространения ядерного оружия и отодвинет угрозу ядерной катастрофы для человечества. Мы призываем все государства — члены ООН, прежде всего ядерные держа-

⁵ См. документ А/31/232.

вы, приступить к претворению в жизнь советского предложения о заключении договора о полном и всеобщем запрещении испытаний ядерного оружия.

79. Далее. Отмечая с удовлетворением известный прогресс, достигнутый на советско-американских переговорах и в Комитете по разоружению относительно запрещения химического оружия, мы выражаем надежду, что выработка проекта соответствующего документа будет ускорена.

80. В свете событий, происшедших в последнее время, еще большую актуальность и срочность приобрело предложение Советского Союза о запрещении разработки и производства новых видов оружия массового уничтожения и новых систем такого оружия⁶, одобренное Генеральной Ассамблеей. Сообщения о разработке новых видов оружия массового уничтожения, в том числе нейтронной бомбы, придают советской инициативе исключительное значение. Они подтверждают, что опасность появления новых видов оружия массового уничтожения отнюдь не гипотетическая, как некоторые пытаются это утверждать, а вполне реальная опасность. И надуманные возражения против этого предложения на самом деле создают атмосферу для оправдания работ, направленных на поиски и создание новых видов и систем оружия массового уничтожения. Организации Объединенных Наций, Комитету по разоружению следует ускорить подготовку соответствующего соглашения по этому вопросу, чтобы перекрыть у самого истока новый канал гонки вооружений.

81. Как известно, в мае — июне 1978 года состоится специальная сессия Генеральной Ассамблеи ООН по вопросам разоружения, которая, как мы полагаем, должна внести значительный вклад в поиски подходов к решению проблем сдерживания гонки вооружений, разоружения и определить главные направления деятельности государств в этой области. Эта сессия, по нашему мнению, может и должна стать важным промежуточным этапом на пути к созыву всемирной конференции по разоружению.

82. Несмотря на всю сложность проблем разоружения, мы верим, что человеческий разум найдет их решение.

83. В повестке дня Генеральной Ассамблеи немало вопросов, решение которых способствовало бы укреплению международной безопасности в соответствии с Декларацией, одобренной ООН в 1970 году [см. резолюцию 2734 (XXV)]. Мы выражаем убеждение в том, что текущая сессия займется согласованием Договора о неприменении силы в международных отношениях. Это будет иметь неоценимое значение для укрепления международной безопасности.

⁶ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцатая сессия, Приложения*, пункт 126 повестки дня, документ A/10448, пункт 4.

84. Давно требует своего решения многолетний конфликт на Ближнем Востоке, где обстановка остается взрывоопасной из-за экспансионистских действий Израиля. Необходим скорейший созыв Женевской мирной конференции по Ближнему Востоку, которую нельзя заменить никакими «рабочими группами» или другими подобными сепаратными шагами. Разумеется, на всех стадиях переговоров в Женевской конференции должна участвовать Организация освобождения Палестины — признанный представитель арабского народа Палестины.

85. Мы решительно поддерживаем справедливую позицию Корейской Народно-Демократической Республики в вопросе о самостоятельном мирном объединении Кореи и требуем претворить в жизнь резолюцию XXX сессии Генеральной Ассамблеи ООН о выводе всех иностранных войск из Южной Кореи [резолюция 3390 (XXX)]. Новые усилия нужны и для решения проблемы Кипра, где продолжает сохраняться напряженность.

86. И, конечно же, интересы дальнейшего укрепления международной безопасности требуют ликвидации остатков системы колониализма во всех их проявлениях.

87. Колониализм ожесточенно сопротивляется, пытается ослабить ряды борцов против колониального гнета, вызвать рознь и вражду между ними. Единство действий всех антиколониальных, антиимпериалистических сил крайне необходимо для быстрого и окончательного освобождения от остатков колониализма.

88. В этом свете особо важное значение имеет заявление Советского Союза, сделанное на сессии, о полной ликвидации остатков колониализма, расизма и апартеида, которое является логическим продолжением его инициативы, приведшей к принятию в 1960 году Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам.

89. Сейчас, когда колониализм сокрушен, но еще окончательно не ликвидирован, его остатки, отравляя международную атмосферу, представляют собой опасный источник напряженности и конфликтов. Положение на юге Африки подтверждает это. Действия расистско-колониальных режимов ЮАР и Южной Родезии, которые возвели на уровень государственной политики массовые грубые нарушения прав и свобод человека — террор, насилие и репрессии против коренного африканского населения ЮАР, Зимбабве, Намибии и осуществляют систематические агрессивные акты против независимых государств Африки, создали в этом районе мира ситуацию, представляющую собой прямую угрозу миру и международной безопасности. Такое развитие событий стало возможным в результате поддержки и фактического поощрения колониально-расистских режимов на юге Африки определенными западными державами, маскирующими эту политику «инициативами», якобы направленными на мирное решение существующих в этом районе проблем.

При этом у них странная логика. Они сначала вооружили и продолжают вооружать расистов ЮАР, а теперь призывают освободительные движения сложить оружие. Их цель ясна — выиграть время, чтобы придать благообразный вид расистским режимам, сохранить господство монополий, погасить пламя освободительной борьбы народов, осаждающих преступные бастионы расизма и колониализма на африканской земле. Однако, несмотря на все это, создались объективные предпосылки для кардинального решения проблем юга Африки.

90. Важное место в повестке дня текущей сессии занимают вопросы экономического развития.

91. Несмотря на позитивные сдвиги в ряде областей, экономика большинства развивающихся стран продолжает оставаться в тяжелом состоянии. Усиливается их эксплуатация в системе мирового капиталистического хозяйства, сохраняются существующие и создаются новые торговые барьеры в рамках этой системы, продолжается и все возрастает вызов прибылей транснациональными корпорациями, попирающими право развивающихся стран распоряжаться своими природными ресурсами, на их плечи переносят тяготы кризисных явлений так называемой рыночной экономики. При этом среди развивающихся стран сеют иллюзии о том, что они могут якобы договориться с теми, кто их эксплуатирует, что для преодоления своей отсталости им нужно следовать законам эксплуататорского общества.

92. В явное противоречие с насущными интересами огромного большинства стран и общей международной обстановкой вступила сложившаяся еще в колониальный период система международных экономических отношений. Перестройка этих отношений на демократической основе, устранение из них дискриминации, диктата и неравноправия является одним из важнейших требований современной эпохи.

93. Не вызывает сомнений, что решение острейших социальных и экономических проблем развивающихся стран и менее развитых регионов в целом, обеспечение их социальных и культурных нужд будет ускоряться по мере того, как мирное сосуществование, международная разрядка станут законом международного общения, приобретут всеобщий и необратимый характер.

94. Важное место в нашей дискуссии занимают вопросы уважения прав человека. Проблема обеспечения прав человека — это проблема создания условий для свободного развития всех народов в обстановке мира и всестороннего гармонического расцвета каждой человеческой личности. Решение столь грандиозной задачи, проникнутой благородными идеями гуманизма, конечно, не имеет ничего общего с политическими интригами и бесплодной пропагандистской риторикой.

95. Развязанная кое-где на Западе антисоветская кампания под предлогом «защиты прав человека» фактически осуществляется с целью вмешатель-

ства во внутренние дела нашего государства, направлена против прав, завоеванных советскими народами в революционной борьбе и упроченных в обществе развитого социализма. Парадоксально, что ведут эту кампанию апологеты того общества, в котором права человека попираются постоянно, ежедневно, ежечасно.

96. Шестьдесят лет назад безработица, социальное и национальное угнетение и неравноправие, бедность и нужда, неграмотность были уделом всех народов царской России, в том числе и украинского народа.

97. Великая Октябрьская социалистическая революция впервые в истории покончила с эксплуатацией, национальным неравенством и враждой и поставила все сферы общественной деятельности на службу человеку, утверждая на практике великий принцип: свободное развитие каждого является условием свободного развития всех. Этот принцип нашел свое подтверждение в новой советской Конституции. Ныне идет подготовка проекта новой Конституции Украинской ССР, в которой будут зафиксированы свершения украинского народа, отмечающего в декабре 1977 года шестидесятилетие установления Советской власти на Украине.

98. Огромные исторические преимущества социалистического образа жизни, его яркие черты — коллективизм и товарищество, дружба всех наций и народностей, нравственное здоровье и социальный оптимизм особенно рельефно заметны на фоне кризисного состояния, в котором пребывает общество, рекламируемое западными идеологами. Как было подчеркнуто членом Политбюро ЦК КПСС, первым секретарем ЦК Компартии Украины В. В. Щербицким,

«наш образ жизни — это образец новых взаимоотношений между людьми, нациями и народностями, основанных на высоких и благородных принципах, это пример, имеющий непреходящее международное значение».

99. Стремление народов к миру неодолимо. А это одна из верных гарантий возможности дальнейшего углубления разрядки международной напряженности. В этом деле большую роль может сыграть Организация Объединенных Наций. И мы надеемся, что нынешняя сессия Генеральной Ассамблеи ООН внесет свой достойный вклад в решение проблем, имеющих важнейшее значение для будущего всего человечества. Этого ждут от нее народы мира. Они прежде всего требуют положить конец гонке вооружений и всем бедам, которые она с собой несет. Пусть же ресурсы мира будут направлены не на смерть и разрушение, а на счастье, благосостояние и социальный прогресс для всех народов.

100. Г-н АКЕ (Берег Слоновой Кости) (*говорит по-французски*): Те из нас, кто имел счастье знать вас и в течение ряда лет работать вместе с вами, когда вы являлись представителем вашей страны в Организации Объединенных Наций, не могут не

радоваться вашему избранию на пост Председателя Генеральной Ассамблеи. Поэтому я с большим удовлетворением присоединяю свой голос к предыдущим ораторам и передаю вам мои самые искренние и сердечные поздравления по случаю вашего избрания на этот пост.

101. Данное избрание является заслуженным признанием не только ваших замечательных качеств дипломата и государственного деятеля, обладающего обширным опытом в международных отношениях, хорошим знанием Организации Объединенных Наций, что предназначает вас к выполнению этих важных функций, но и признанием заслуг вашей страны — Югославии и особенно выдающегося главы вашего государства маршала Тито, который внес огромный вклад в дело мира и международной безопасности, мирного сосуществования между народами различных стран. Я хотел бы заверить вас, что при исполнении ваших обязанностей вы можете всегда рассчитывать на полное сотрудничество делегации Берега Слоновой Кости.

102. Я хотел бы воспользоваться предоставленной мне возможностью и оценить усилия вашего предшественника г-на Амерасингхе, который с большим умением руководил работой тридцать первой сессии Генеральной Ассамблеи.

103. Динамизм и мужество, высоко развитое чувство долга и бесконечная преданность — качества, которые Генеральный секретарь нашей Организации г-н Курт Вальдхайм проявил во время первого пребывания на своем посту, в полной мере оправдывают мудрое решение нашей Генеральной Ассамблеи, продлившей в прошлом году срок его полномочий на этом посту. Берег Слоновой Кости, его правительство и его народ рады этому и еще раз хотели бы заявить о полной поддержке усилий, которые предпринимает г-н К. Вальдхайм в защиту мира и международного сотрудничества.

104. Я хотел бы искренне приветствовать и поздравить двух новых членов нашей Организации: Социалистическую Республику Вьетнам и Республику Джибути. Мы хотели бы, чтобы их представители знали, что мы хотим сотрудничать с ними в рамках Организации Объединенных Наций и поддерживать дружеские отношения с их странами.

105. Независимость и принятие Республики Джибути в члены Организации Объединенных Наций знаменуют собой конец французской колонизации в Африке. Для нас это возможность еще раз высоко оценить усилия Франции, проводившей процесс деколонизации, в результате которого более 20 африканских государств стали сегодня хозяевами своей судьбы и вносят свой скромный вклад в дело мира, в котором так заинтересовано все человечество. Однако мы не были бы искренними, если бы не указали, что этот замечательный процесс будет незавершенным до тех пор, пока Франция и Республика Коморские Острова не придут к решению, позволяющему мирную реин-

теграцию острова Майотта с группой Коморских островов, чтобы Республика Коморские Острова обрела свое единство и территориальную целостность. Мы со своей стороны, высказывая свое доверие и Франции, и Республике Коморские Острова, верим, что обе страны, с которыми нас связывают узы дружбы, в результате переговоров разрешат это досадное недоразумение, что способствовало бы плодотворному сотрудничеству между двумя странами и порадовало бы всех их друзей.

106. Выступая перед членами Экономического и Социального Совета Организации Объединенных Наций в Абиджане 30 июня 1976 года, президент Республики Берег Слоновой Кости подтвердил:

«...основным принципом как внутренней, так и внешней политики Республики Берег Слоновой Кости является его вера в судьбу и благородство человека, непоколебимая вера в достоинства мира и диалога, его возможности в интересах сотрудничества и дружбы между всеми странами»⁷.

Основой этой политики является мир, ее конечной целью является счастье человека, живущего в условиях свободы и достоинства, что предполагает удовлетворение его самых элементарных потребностей, обеспечение жизни, способствующей расцвету всех его качеств. Эти принципы лежат в основе наших действий и наших позиций.

107. Поэтому в свете вышеприведенных позиций я остановлюсь на некоторых животрепещущих проблемах, стоящих на повестке дня данной сессии. Эти проблемы, разумеется, не новы, и наши позиции по ним хорошо известны.

108. На данной стадии я должен вместе с большинством выступавших ораторов признать, что международная обстановка достаточно мрачна и мир стоит перед лицом новых конфликтов и новых трудностей. Перед лицом расколотого мира, где царят война и насилие, где имеют место расхищение ресурсов в целях разрушения, несправедливости и вопиющего неравенства, серьезные нарушения и лишения прав человека, где расовая дискриминация принимает все более и более невыносимый характер, Берег Слоновой Кости не может не выражать сожаление по поводу отсутствия мужества и политической воли, что не позволяет нам и, в частности, великим державам сделать все возможное, чтобы изыскать удовлетворительное решение этих проблем, способствующее установлению эпохи мира, справедливости и прогресса.

109. Создается впечатление, что над нами тяготеет какой-то рок, в результате чего мы поражены неспособностью изыскивать и претворять в жизнь новые созидательные идеи. Оказываясь неспособными разрешить существующие конфликты, которые ставят под угрозу международный мир и

⁷ Краткое изложение этого выступления см. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, шестьдесят первая сессия, 2006-е заседание, пункт 8.*

безопасность, мы постоянно создаем новые источники войн, усугубляем положение в тот самый момент, когда похвальные усилия, казалось бы, ведут к мирному урегулированию некоторых конфликтов или способствуют выходу из тупика. Эти усилия позволяют нам питать определенные надежды и смотреть в будущее с некоторым оптимизмом, полностью отдавая себе отчет в необходимости сделать все возможное, чтобы нарушить адский цикл насилия, чтобы заставить уважать права человека и обеспечить экономическое развитие и прогресс науки и техники.

110. Предоставление независимости Республике Джибути не позволяет нам забывать, что политическое положение в Африке по-прежнему вызывает озабоченность. Расистские режимы белого меньшинства продолжают беспощадно угнетать миллионы африканцев в Намибии, Зимбабве и в Южной Африке, отказывая им в праве на свободу и достоинство. Пограничные конфликты, зачастую кровавые, приводят к тому, что африканские страны выступают друг против друга, конфликты разжигаются и поддерживаются некоторыми торговцами оружием, которые их используют для своего обогащения и для расширения зон своего влияния.

111. Поскольку африканский континент более, чем какой-либо другой, нуждается в мире, позволяющем ему ликвидировать большое отставание на пути к прогрессу, Африка, и в частности Берег Слоновой Кости, хотела бы сделать все возможное, чтобы быстрее добиться полной деколонизации континентов и полного искоренения расовой дискриминации, с тем чтобы вернуть африканцам достоинство и всю полноту прав.

112. Перед лицом упорства белого меньшинства Южной Африки в проведении своей вызывающей политики некоторые утверждают, что единственным решением остается вооруженная борьба. Понимая причины этой позиции, мы продолжаем выступать за решение проблем Южной Африки путем переговоров и двусторонних встреч. Инициативы, предпринятые в этом отношении, ни в коем случае не являются препятствием для героической борьбы, которую ведет национально-освободительное движение. Наоборот, эти инициативы дополняют его и облегчают поиски политического решения путем переговоров, с тем чтобы облегчить страдания угнетенных народов и восстановить мир в Африке.

113. Берег Слоновой Кости вносил свой посильный вклад в эти инициативы. Поддерживая по-своему, но эффективно и конкретно борьбу освободительных движений. Республика Берег Слоновой Кости в ходе контактов с представителями этих режимов оказывала на них влияние, способствовала тому, чтобы было найдено решение проблем этого района. В ходе этих прямых и косвенных контактов мы дали понять южноафриканским и родезийским руководителям необходимость и срочность мирных перемен, для того чтобы без каких бы то ни было предварительных усилий обеспечить передачу власти черному большинству в

Зимбабве, предоставление скорейшей независимости Намибии и восстановление расового равенства в Южной Африке.

114. Мы счастливы отметить, что эти усилия начинают приносить свои плоды и что на горизонте вырисовываются перспективы получения в недалеком будущем независимости Зимбабве и Намибией, несмотря на те трудности, которые все еще необходимо преодолеть.

115. В этой связи мы удовлетворены тем, что пять западных членов Совета Безопасности предприняли инициативу по установлению контактов с властями Южной Африки в целях нахождения выхода из намибийского тупика и для того, чтобы помешать Южной Африке осуществить ее планы в отношении этой территории.

116. Берег Слоновой Кости считает, что международное сообщество не должно недооценивать важности подобной инициативы. Мы должны поэтому не только верить в нее, но и поощрять ее, чтобы продолжить переговоры с властями Южной Африки в целях облегчения выполнения положений резолюции 385 (1976) Совета Безопасности, которая определяет условия перехода Намибии к независимости в результате свободных и демократических выборов под наблюдением Организации Объединенных Наций.

117. Что касается Южной Родезии, то Организация Объединенных Наций только что официально было рекомендовано рассмотреть, в консультации с заинтересованными сторонами, ряд предложений, выдвинутых правительствами Соединенного Королевства и Соединенных Штатов Америки и направленных на восстановление законности в этой стране и на передачу власти африканскому большинству⁸. Хотя эти предложения вызывают определенные оговорки, мы считаем, что они могли бы послужить в качестве разумной основы для переговоров, давая нам возможность прийти к общей цели — передаче власти африканскому большинству в Зимбабве.

118. Эти трудные и сложные проблемы, в частности те из них, которые касаются уважения законности и поддержания правопорядка в течение переходного периода, могут быть решены только в том случае, если заинтересованные стороны подготовят условия для свободных и демократических консультаций, которые позволят народу Зимбабве решить собственное будущее, создать свои собственные институты и избрать своих собственных лидеров.

119. Мы приветствуем как позитивный факт то, что Совет Безопасности, на запрос со стороны Соединенного Королевства, уполномочил Генерального секретаря в резолюции 415 (1977) назначить специального представителя:

«...назначить, в консультации с членами Совета Безопасности, представителя для проведения

⁸ См. *Официальные отчеты Совета Безопасности, тридцать второй год, Дополнение за июль, август и сентябрь 1977 года*, документ S/12393.

обсуждения с назначенным Великобританией Комиссаром-резидентом и со всеми сторонами военных и связанных с этим мероприятий, которые считаются необходимыми для осуществления перехода к власти большинства в Южной Родезии...».

120. Роль, отведенная специальному представителю Генерального секретаря, который призван работать в тесном сотрудничестве с британским Комиссаром-резидентом, обязывает его работать в контакте с Организацией Объединенных Наций в деле политического урегулирования родезийского вопроса и никоим образом не умаляет ответственности Соединенного Королевства, которое мы продолжаем рассматривать в качестве управляющей державы в Южной Родезии. Мы надеемся, что эти два лица извлекут пользу из сотрудничества и поддержки всех заинтересованных сторон и государств-членов, с тем чтобы найти решение трудных проблем, которые все еще ждут своего решения.

121. Вызывает удивление тот факт, что, хотя африканские страны являются теми, кто в первую очередь заинтересован дать свое согласие на назначение специального представителя Генерального секретаря, некоторые страны пытаются заставить поверить нас в то, что Африка хочет стать соучастником неокOLONиалистских планов в целях увековечения колониализма на африканском континенте. Эти державы действуют так, как будто африканцы недостаточно зрелы, чтобы понять, в чем заключаются их собственные интересы.

122. Мы понимаем, что те, кто заинтересован в увековечении войны на юге Африки, поскольку это соответствует их целям, не пойдут легко на принятие мирных мер в целях разрешения проблем, которые имеются в этой районе или где-либо еще.

123. В течение 30 лет Организация Объединенных Наций и международное сообщество разоблачают и осуждают порочную систему апартеида и безуспешно пытаются с помощью различных резолюций отыскать решение этой проблемы. Для нас апартеид является не столько вопросом деколонизации, сколько вопросом межрасового конфликта, в котором черные, будучи экономически и интеллектуально поработоченными, испытывают давление белого господства, которое лишает их всех прав. Вот почему мы, черное население, рассматриваем апартеид как оскорбление нашего достоинства. Этого достаточно, чтобы объяснить наше отвращение к этой политике и нашу решимость сделать все, что в наших силах, чтобы устранить ее.

124. Как недавно упоминал в Либревиле президент Уфуэ-Буаьи на четырнадцатой очередной сессии глав государств и правительств Организации африканского единства [ОАЕ], Берег Слоновой Кости никогда не упускал ни малейшей возможности, чтобы недвусмысленно и безоговорочно осудить апартеид; беды, которые он несет,

не лишают нас надежды на его искоренение мирными средствами.

125. В ходе контактов, установленных с властями Южной Африки, мы не отказались от попытки дать им понять, насколько опасно для Африки сохранение этой позорной политики, которая была единодушно осуждена международным сообществом. Мы всегда пытались убедить их в необходимости вступления в диалог с черным большинством, чтобы достичь расового равенства в Южной Африке.

126. Мы не строим себе иллюзий в отношении того, что только эти контакты приведут к изменениям, которых мы желаем, но мы по-прежнему убеждены, что они позволят нам в то же время преодолеть недоверие, способствуя укреплению взаимопонимания и доверия, убеждая белое население Южной Африки в тщетности их аргументов и в необходимости положить конец резне и убийствам, которые мы резко осуждаем; в то же время такими контактами можно заставить их пойти на изменения, которые гарантировали бы всем африканцам, проживающим в Южной Африке, равные права и обязанности, а также равные возможности для развития. Это — наше убеждение. Мы движимы одним стремлением — обеспечить мир, который так необходим Африке, с тем чтобы она смогла преодолеть отсталость, занимаясь восстановлением достоинства всех африканцев.

127. Это же стремление к миру побуждает нас обратиться с настоящим и братским призывом к африканским странам, участвующим в пограничных конфликтах, прекратить эти военные действия и споры, с тем чтобы те из них, кто принимал участие в создании Организации африканского единства, были в состоянии внести свой вклад в разрешение этих разногласий в соответствии с Хартией ОАЕ. Мы приглашаем их присутствовать к переговорам под эгидой ОАЕ, чтобы они могли разрешить собственные споры и восстановить наилучшим образом отношения добрососедства.

128. Равным образом мы используем эту возможность, чтобы торжественно заявить с этой трибуны о том, что если какое-либо африканское государство считает, что у него имеются претензии к Берегу Слоновой Кости, то мы готовы встретиться где угодно и когда угодно с его представителями, чтобы изыскать пути и средства урегулирования этого спора, поскольку мы желаем поддерживать отношения дружбы и подлинного сотрудничества со всеми африканскими странами без исключения и особенно с нашими непосредственными соседями.

129. Положение на Ближнем Востоке вызывает серьезную озабоченность. Наша позиция в отношении данной проблемы всегда основывалась на стремлении к миру. Мир неделим. Мир, которого мы желаем для Африки, — это тот же мир, которого мы желаем и для Ближнего Востока. Но такой мир не может быть достигнут до тех

пор, пока мы решительно не возьмемся за решение очень сложной проблемы, что позволило бы палестинскому народу, как и любому другому народу на земле, иметь родину, где бы он смог жить и развиваться.

130. Мы считаем, что урегулирование палестинской проблемы является основным условием установления справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке. Мы приветствуем искренние усилия, которые предпринимаются с целью возобновления работы Женевской мирной конференции. Мы опасаемся, однако, что эти усилия окажутся тщетными, если представители палестинского народа не будут самым непосредственным образом участвовать в процессе переговоров и в поисках мира, если законные права этого народа и других народов этого района не будут признаны всеми сторонами.

131. Любой прогресс в этих терпеливых поисках мира предполагает, что участники ближневосточной драмы признают факт существования Израиля и Палестины; другими словами — с одной стороны, арабы, включая палестинцев, признают существование Израиля как суверенного и независимого государства и его право жить в рамках признанных и безопасных границ, а, с другой стороны, Израиль признает законные права палестинского народа, в частности его право на родину на земле Палестины, на которую они все претендуют.

132. Со своей стороны мы недвусмысленно подтверждаем право на существование государства Израиль; в равной мере мы выступаем за создание палестинского государства, отдельного как от Израиля, так и от Иордании, не предвещая тем самым будущего и тех отношений, которые эти государства как суверенные могут установить между собой. Берег Слоновой Кости по-прежнему считает, что резолюции Совета Безопасности 242 (1967) и 338 (1973) и резолюция Генеральной Ассамблеи 3236 (XXIX) от 22 ноября 1974 года составляют рациональную основу для всестороннего урегулирования ближневосточного вопроса.

133. Мы считаем, что эта последняя резолюция, в которой подтверждаются законные права палестинцев, исправляет слабые пункты и неточности первых двух резолюций. Некоторые из ее положений поэтому Совет Безопасности мог бы вновь рассмотреть для осуществления своих резолюций 242 (1967) и 338 (1973), поскольку мы все согласны как с тем, что законные права палестинцев должны быть приняты во внимание, так и с тем, что в этих двух резолюциях подтверждаются права всех государств данного района, в том числе и Израиля.

134. В связи с этим необходимо, чтобы Израиль освободил арабские территории, оккупированные им в 1967 году, и чтобы он воздержался от любых шагов, могущих нанести ущерб поискам мира. В этой связи мы считаем, что меры, недавно принятые израильским правительством на этих

территориях, не содействует урегулированию ближневосточной проблемы. Мы выражаем глубокое сожаление по поводу этого. Необходимо также положить конец состоянию войны, существующему в этом районе, и необходимо также, чтобы палестинцы отказались от своего стремления уничтожить государство Израиль.

135. Что касается участия Организации освобождения Палестины в процессе переговоров, то мы считаем, что было бы политической ошибкой продолжать упорствовать в отказе данной организации права на такое участие. Участие палестинцев в той или иной форме, по нашему мнению, имеет исключительно важное значение в существующих обстоятельствах. Мы рады отметить, что великие державы, в частности Соединенные Штаты Америки, в лице своих наиболее авторитетных представителей, пришли к такому же выводу, а именно к тому, что мира на Ближнем Востоке не будет, если палестинцы не будут участвовать в создании условий, ведущих к миру. Любой мир, заключенный без их участия, рано или поздно будет обречен на провал. А никто не хочет, чтобы это произошло.

136. Вот почему мы выражаем удовлетворение нынешним развитием событий, а также теми усилиями, которые предпринимаются в настоящее время всеми заинтересованными сторонами по выработке формулы, которая позволила бы преодолеть препятствия процедурного порядка, с тем чтобы можно было созвать Женевскую конференцию, где арабы и израильтяне могли бы начать полезные переговоры, имея в виду создание основы для обстановки согласия в этом районе.

137. Мы, безусловно, отдаем себе отчет в сложном характере стоящих перед нами задач. Но мы также уверены в том, что если бы все стороны, преодолев злобу и ненависть, недоверие и непримиримость, проявили готовность в духе искренности начать переговоры по всем аспектам положения, существующего на Ближнем Востоке, то было бы основание полагать, что мир в этом районе может быть восстановлен, если заинтересованные стороны договорятся об условиях установления мира.

138. Со своей стороны, как заявил в Либревиле 2 июля 1977 года президент Уфуэ-Буаьи, Берег Слоновой Кости поддержит любую инициативу, любые усилия и любые переговоры, направленные на то, чтобы этот район, наконец, смог в условиях мира приступить к осуществлению того, что позволяют ему его людские ресурсы и экономический потенциал, как только напряженность военной обстановки уступит место примирению народов, которым волею судьбы приходится жить вместе.

139. Наше внимание продолжают привлекать к себе другие очаги напряженности. Поздравляя себя по случаю того, что Соединенные Штаты и Панама достигли соглашения, позволяющего Республике Панама получить полный суверенитет над Зоной Панамского канала, мы не можем

сказать того же о Кипре, где на межобщинных переговорах не было достигнуто прогресса и где часть территории все еще находится под иностранной оккупацией. Мы настоятельно призываем представителей двух кипрских общин возобновить переговоры под эгидой Генерального секретаря Организации Объединенных Наций с целью мирного решения этого вопроса, которое обеспечивало бы территориальную целостность, политическую независимость и неприсоединение Республики Кипр. Мы считаем, что резолюции Организации Объединенных Наций по этому вопросу должны эффективно выполняться всеми заинтересованными сторонами.

140. Несмотря на принятие частичных мер и заключение двусторонних соглашений, несмотря на красивые заявления о намерениях и обеспокоенные призывы к разоружению, гонка ядерных и обычных видов оружия продолжает наращивать свой темп, угрожая человечеству как никогда прежде.

141. Военные расходы в мире превысили 270 млрд. долл. США в 1974 году, достигнув цифры в 350 млрд. долл. США в 1976 году. 5 — 6 процентов мирового производства товаров и услуг поглощаются этими расходами. Какое безумие, какая безрассудная трата средств перед лицом нищеты, болезней, бедности, голода и неграмотности большей части населения земного шара! И, однако, как заявил президент Уфуэ-Буаньи,

«части этих средств, расходуемых на орудия войны, было бы достаточно для быстрого обеспечения на всей планете условий жизни, достойных человека, что вернуло бы людям „радость жизни“».

142. Исходя из этой печальной действительности, мы должны объединиться со всеми теми, кто требует подлинного, всеобщего и полного разоружения под соответствующим международным контролем; именно поэтому мы с надеждой смотрим на созыв в 1978 году специальной сессии Генеральной Ассамблеи, которая должна быть посвящена данной проблеме. Мы выражаем надежду, что крупные ядерные державы и все те, которые, возможно, хотели бы стать ядерными державами, или те, кто участвует в гонке вооружений, возьмут на себя твердые и конкретные обязательства положить конец этой тенденции и успешно повести нас дорогой подлинного разоружения.

143. В результате серьезного экономического кризиса 1973 года появилась необходимость в новой концепции международных экономических отношений, основанных на справедливости, равноправии и взаимозависимости. Декларация и Программа действий по установлению нового международного экономического порядка [резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI)], а также Хартия экономических прав и обязанностей государств [резолюция 3281 (XXIX)], принятые Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций, определили основы этих отношений, направленных на обеспечение экономического и социального

прогресса стран «третьего мира», укрепление их политической независимости, установление отношений большего согласия между государствами и обеспечение мирного развития всего мира.

144. Такая реформа структуры мировой экономики, которая является добровольной и общеприемлемой, может быть осуществлена только на основе твердых решений, принятых международным сообществом в таких наиважнейших областях, как международная торговля, перевод ресурсов, индустриализация, сельскохозяйственное развитие и использование науки и техники. Однако, несмотря на конструктивный диалог, который велся в Организации Объединенных Наций и в других органах между различными группами стран, был достигнут весьма незначительный прогресс в том, что касается установления нового международного порядка.

145. Конференция по международному экономическому сотрудничеству, состоявшаяся в Париже по инициативе президента Французской Республики, не достигла своих целей, а именно принятия конкретных предложений, связанных с установлением нового международного экономического порядка и решением наиболее неотложных проблем, стоящих как перед развивающимися, так и перед промышленно развитыми странами.

146. Достигнутые соглашения, касающиеся принципа создания общего фонда для финансирования запасов сырьевых товаров, для развития экономической и социальной инфраструктуры, особенно в Африке, и программы специальных действий, рассчитанной в 1 млрд. долларов США, для наименее развитых стран, не позволяют нам считать, что мы достигли каких-либо успехов. Главное еще впереди. Что еще предстоит сделать в развивающихся странах?

147. Прежде всего необходимо принять меры, чтобы более сбалансировать международную торговлю и тем самым сделать ее более благоприятной для наименее развитых среди развивающихся стран, например, создать рынки, с тем чтобы положить конец ухудшению условий торговли, обеспечив достаточные и регулярные доходы от экспорта для развивающихся стран.

148. Затем следует увеличить ресурсы для финансирования экономического и социального развития стран «третьего мира» либо путем непосредственного оказания финансовой помощи, либо в результате реформы международной валютной системы и создания нового финансового механизма. Рассмотрение важного, но деликатного вопроса о бремени задолженности развивающихся стран, по нашему мнению, должно иметь реалистический подход; мы должны исходить из реальности в том, что касается различия условий затронутых стран, с тем чтобы избежать такой ситуации, когда явно полезные и эффективные предложения могли бы обернуться против их авторов, что могло бы привести к блокированию развития стран, которые еще долго будут нуждаться в иностранном капитале для удовлетворения своих нужд.

149. Кроме того, должно быть рациональное использование науки и техники для целей развития, с тем чтобы достичь нового разделения в области мировой экономической деятельности с учетом интересов всех народов мира и предотвратить любые вредные социальные последствия.

150. Далее, речь идет об определении более благоприятных условий для интенсификации экономического сотрудничества между самими развивающимися странами, с тем чтобы оптимально использовать их людские и материальные ресурсы. Берег Слоновой Кости считает, что это сотрудничество между нами, развивающимися странами, которое можно успешно осуществлять только на региональной основе, будет наилучшей иллюстрацией нашего стремления самим взять в свои руки задачи нашего экономического развития. Со своей стороны моя страна активно, с энтузиазмом занимается этим сотрудничеством, занимается им искренне и в тесном контакте с нашими соседними странами на основе соглашений, базирующихся на эффективной солидарности.

151. Все международные конференции, проведенные за последние годы по глобальным проблемам — таким, как окружающая среда, народонаселение, продовольствие, — в значительной степени содействовали лучшему пониманию отношений между народами во всех сферах их деятельности. Никогда еще человечество не уделяло столько коллективного внимания условиям существования человека и путям улучшения этих условий. Было бы катастрофой, если бы был прекращен позитивный диалог, установленный между различными группами стран в рамках системы Организации Объединенных Наций и других международных форумов.

152. Поэтому мы должны путем переговоров искать практические решения, которые полностью учитывали бы наилучшим образом интересы всех государств и приблизили бы нас к нашей окончательной цели — к улучшению благосостояния человека.

153. Однако это благополучие не может быть полностью гарантировано, если не будут всесторонне обеспечены основные права человека.

154. Последнее время делается упор на постоянные нарушения этих прав не только расистскими и колониалистскими режимами юга Африки, но также и многими правительствами стран — членов этой Организации. В некоторых независимых странах пытки, судебный произвол, казни без суда и лишение прав и свободы стали частным делом. Берег Слоновой Кости не хочет вмешиваться во внутренние дела других стран, но мы считаем, что лицемерная и часто благодушная позиция содействует таким нарушениям. Мы мобилизуемся на защиту прав человека в одних странах и в то же время виновато молчим по по-

воду тех же нарушений в других странах, в зависимости от того, нравится нам их режим или нет.

155. Мы должны иметь мужество, для того чтобы осуждать все нарушения прав человека, откуда бы они ни исходили и кто бы их ни совершал. Это наилучший способ обеспечить уважение прав человека везде и всеми, потому что президент Уфуэ-Буаньи учит нас:

«Благополучие человека не достигается преследованием человека. Нельзя говорить, что осуществляется политика социального развития, политика прогресса, и в то же время расширять сеть концентрационных лагерей, вести политические преследования, осуществлять пытки, казни и сегрегацию».

Поэтому необходимо соотносить наши действия с нашими конвенциями, хартиями и другими торжественными декларациями, к которым мы добровольно присоединились; необходимо, чтобы наше стремление защищать права человека не осталось еще раз на уровне благих пожеланий.

156. В своем заявлении мы ограничились некоторыми важными проблемами, от скорейшего решения которых зависит мир во всем мире. Это не означает, что нас не интересуют другие проблемы, — их решение также очень важно, оно нас в равной степени интересует. Мы надеемся, что они будут решены как можно скорее.

157. В нашем нелегком мире сейчас более чем когда-либо необходимо укреплять роль Организации Объединенных Наций, этого идеального форума для достижения соглашений, где все мы можем объединить наши усилия с целью ускорить решение политических, экономических, социальных и культурных проблем, стоящих перед человечеством. Мы должны укреплять потенциал Организации Объединенных Наций, с тем чтобы она могла эффективно действовать в направлении осуществления целей Устава.

158. В этом плане необходимо вновь подтвердить нашу безоговорочную приверженность идеалам Организации и неуклонно индивидуально и коллективно работать в направлении их осуществления, соотносить нашу ежедневную деятельность с принципами Организации Объединенных Наций, добросовестно выполнять ее резолюции и решения и, наконец, обращаться в нашу Организацию всегда, когда возникает угроза международному миру и безопасности.

159. Мы сегодня призываем вас всех взять на себя это обязательство. Берег Слоновой Кости со своей стороны берет на себя это обязательство с удвоенной верой в торжество благородных идеалов нашей Организации.

Заседание закрывается в 12 час. 55 мин.